



GAME NOTES/NOTES DE MATCH

2009 Hockey Canada Cup/Coupe Hockey Canada 2009

August 31, 2009/31 août 2009

CANADA vs. SWEDEN/SUÈDE

Vancouver, B.C./C.-B.

CANADA

#	Name	P	Hometown	2008-09 Team
N°	Nom	P	Ville d'origine	Équipe 2008-09
1	Shannon Szabados	G	Edmonton, Alta./Alb.	Grant MacEwan (ACAC, M)
32	Charline Labonté	G	Boisbriand, Que./Qc	McGill (CIS)
33	Kim St-Pierre	G	Chateauguay, Que./Qc.	Montreal (CWHL)
3	Carla MacLeod	D	Calgary, Alta./Alb.	Calgary (WWHL)
4	Becky Kellar	D	Hagersville, Ont.	Burlington (CWHL)
5	Colleen Sostorics	D	Kennedy, Sask.	Calgary (WWHL)
9	Gillian Ferrari	D	Thornhill, Ont.	Calgary (WWHL)
12	Meaghan Mikkelson	D	St. Albert, Alta./Alb.	Edmonton (WWHL)
18	Catherine Ward	D	Montreal, Que.	McGill (CIS)
23	Jocelyne Larocque	D	Ste. Anne, Man.	Minn.-Duluth (WCHA)
25	Tessa Bonhomme	D	Sudbury, ON	Calgary (WWHL)
34	Delaney Collins	D	Pilot Mound, Man.	Calgary (WWHL)
2	Meghan Agosta	F/A	Ruthven, Ont.	Mercyhurst (CHA)
6	Rebecca Johnston	F/A	Sudbury, Ont.	Cornell (ECAC)
7	Cherie Piper	F/A	Scarborough, Ont.	Calgary (WWHL)
10	Gillian Apps	F/A	Unionville, Ont.	Brampton (CWHL)
13	Caroline Ouellette	F/A	Montreal, Que./Qc	Montreal (CWHL)
16	Jayna Hefford	F/A	Kingston, Ont.	Brampton (CWHL)
17	Jennifer Botterill	F/A	Winnipeg, Man.	Mississauga (CWHL)
19	Brianne Jenner	F/A	Oakville, Ont.	Mississauga (CWHL)
20	Jennifer Wakefield	F/A	Pickering, Ont.	New Hampshire (HE)
21	Haley Irwin	F/A	Thunder Bay, Ont.	Minn.-Duluth (WCHA)
22	Hayley Wickenheiser	F/A	Shaunavon, Sask.	Ekilstuna (SWE, D2, M)
26	Sarah Vaillancourt	F/A	Sherbrooke, Que./Qc	Harvard (ECAC)
27	Gina Kingsbury	F/A	Rouyn-Noranda, Que.Qc	Calgary (WWHL)
29	Marie-Philip Poulin	F/A	Beauceville, Que./Qc	Dawson College (CEGEP)

SWEDEN/SUÈDE

#	Name	P	2008-09 Team
N°	Nom	P	Équipe 2008-09
1	Sara Grahn	G	Linkopings HC
30	Kim Martin	G	Minn-Duluth (WCHA)
	Josephin Lennström	G	AIK IF
	Valentina Lizana	G	AIK Solna
3	Frida Nevalainen	D	MODO Hockey
4	Jenni Asserholt	D	Minn-Duluth (WCHA)
5	Johanna Fällman	D	MODO Hockey
10	Emilia Andersson	D	Minn. State Univ.
17	Emma Nordin	D	MODO Hockey
22	Emma Elaisson	D	Bryas IF Gavle
23	Gunilla Andersson	D	Segeltorps IF
29	Annie Svedin	D	MODO Hockey
2	Elin Holmlov	F/A	Minn-Duluth (WCHA)
7	Maria Rooth	F/A	AIK Solna
8	Erika Holst	F/A	Segeltorps IF
9	Tina Enstrom	F/A	Linkopings HC
11	Cecilia Ostberg	F/A	Leksands IF
12	Isabelle Jordansson	F/A	AIK Solna
13	Erica Uden Johansson	F/A	MODO Hockey
14	Sophie Westlund	F/A	Linkopings HC
16	Pernilla Winberg	F/A	Minn-Duluth (WCHA)
18	Anna Borgqvist	F/A	Leksands IF
19	Klara Myren	F/A	Leksands IF
24	Erika Graham	F/A	MODO Hockey
25	Frida Svedin Thunstrom	F/A	MODO Hockey
28	Danijela Rundqvist	F/A	AIK Solna

CANADA vs. SWE (WWC, *OLYMPICS)						
CANADA C. SUÈDE (CMF, *OLYMPIQUES)						
1990	15-1 W/V			2006	* 8-1 W/V	
1992	6-1 W/V			2006	* 4-1 W/V	
1994	8-2 W/V			2009	7-0 W/V	
1998	* 5-3 W/V					
1999	4-1 W/V					
2000	4-0 W/V					
2001	13-0 W/V					
2002	* 11-0 W/V					
2004	7-1 W/V					
2005	10-0 W/V					
GP	W	L	T	GF	GA	
<i>PJ</i>	<i>V</i>	<i>D</i>	<i>N</i>	<i>BP</i>	<i>BC</i>	
13	13	0	0	102	11	

TEAM CANADA ROSTER/FORMATION D'ÉQUIPE CANADA

CANADA

# N°	Name Nom	P	S/C T/C	Ht. G.	Wt. P.	Born Né	Hometown Ville d'origine	2008-09 Team Équipe 2008-09
1	Shannon Szabados	G	L/G	5'8"	147	08/06/86	Edmonton, Alta./Alb.	Grant MacEwan (ACAC)
32	Charline Labonté	G	L/G	5'9"	173	10/15/82	Boisbriand, Que./Qc	McGill University (CIS)
33	Kim St-Pierre	G	L/G	5'9"	156	12/14/78	Châteauguay, Que./Qc	Montreal (CWHL)
3	Carla MacLeod	D	R/D	5'4"	133	06/16/82	Calgary, Alta.	Calgary (WWHL)
4	Becky Kellar	D	L/G	5'7"	146	01/01/75	Hagersville, Ont.	Burlington (CWHL)
5	Colleen Sostorics	D	R/D	5'4"	168	12/17/79	Kennedy, Sask.	Calgary (WWHL)
9	Gillian Ferrari	D	R/D	5'8"	154	06/23/80	Thornhill, Ont.	Calgary (WWHL)
12	Meaghan Mikkelsen	D	R/D	5'9"	150	01/04/85	St. Albert, Alta./Alb.	Edmonton (WWHL)
18	Catherine Ward	D	L/G	5'6"	135	02/28/87	Montreal, Que./Qc	McGill University (CIS)
23	Jocelyne Larocque	D	L/G	5'6"	140	05/19/88	Ste. Anne, Man.	University Of Minnesota-Duluth (WCHA)
25	Tessa Bonhomme	D	L/G	5'7"	140	07/23/85	Sudbury, Ont.	Calgary (WWHL)
34	Delaney Collins	D	L/G	5'4"	130	05/02/77	Pilot Mound, Man.	Calgary (WWHL)
2	Meghan Agosta	F/A	L/G	5'7"	147	02/12/87	Ruthven, Ont.	Mercyhurst College (CHA)
6	Rebecca Johnston	F/A	L/G	5'7"	167	09/24/89	Sudbury, Ont	Cornell University (ECAC)
7	Cherie Piper	F/A	R/D	5'6"	167	06/29/81	Scarborough, Ont.	Calgary (WWHL)
10	Gillian Apps	F/A	L/G	6'0"	177	11/02/83	Unionville, Ont.	Brampton (CWHL)
13	Caroline Ouellette	F/A	L/G	5'11"	172	05/25/79	Montreal, Que./Qc	Montreal (CWHL)
16	Jayna Hefford	F/A	L/G	5'5"	138	05/14/77	Kingston, Ont.	Brampton (CWHL)
17	Jennifer Botterill	F/A	L/G	5'9"	158	05/01/79	Winnipeg, Man.	Mississauga (CWHL)
19	Brianne Jenner	F/A	R/D	5'9"	163	05/04/91	Oakville, Ont.	Mississauga (CWHL)
20	Jennifer Wakefield	F/A	R/D	5'9"	170	06/15/89	Pickering, Ont.	University of New Hampshire (HE)
21	Haley Irwin	F/A	L/G	5'7"	172	06/06/88	Thunder Bay, Ont.	University of Minnesota-Duluth (WCHA)
22	Hayley Wickenheiser	F/A	R/D	5'10"	171	08/12/78	Shaunavon, Sask.	Ekilstuna Linden (SWE Div. 2 Men's)
26	Sarah Vaillancourt	F/A	R/D	5'6"	140	05/08/85	Sherbrooke, Que./Qc	Harvard University (ECAC)
27	Gina Kingsbury	F/A	L/G	5'8"	137	11/26/81	Rouyn-Noranda, Que./Qc	Calgary (WWHL)
29	Marie-Philip Poulin	F/A	L/G	5'6"	160	03/28/91	Beauveville, Que./Qc	Dawson College (Collégial AA)

Director, Female Hockey / Directrice, hockey féminin
 Head Coach / Entraîneure-chef
 Assistant Coach / Entraîneur adjoint
 Assistant Coach / Entraîneur adjoint
 Video Manager / Responsable, vidéo
 Goaltending Consultant / Consultant des gardiennes
 Equipment Manager / Responsable de l'équipement
 Doctor / Médecin
 Therapist / Thérapeute
 Massage Therapist / Massothérapeute
 Strength & Conditioning / Préparateur physique
 Mental Training Consultant / Consultant en formation mentale
 Coordinator, High Performance / Coordinatrice, haute performance
 Media Relations / Relations médias

Julie Healy
 Melody Davidson
 Doug Lidster
 Peter Smith
 Marco Marciano
 Dave Jamieson
 Robin McDonald
 Dr. Diane Simpson
 Doug Stacey
 Domenic Manchisi
 Ryan van Asten
 Peter Jensen
 Lesley Reddon
 Chris Jurewicz

Montreal, Que./Qc
 Oyen, Alta./Alb.
 Kamloops, B.C./C.-B.
 Lachine, Que./Qc
 Laval, Que./Qc
 Coboconk, Ont.
 Didsbury, Alta./Alb.
 Hamilton, Ont.
 London, Ont.
 Oakville, Ont.
 Oshawa, Ont.
 Toronto, Ont.
 Mississauga, Ont.
 Moose Jaw, Sask.

Hockey Canada
 Hockey Canada
 Hockey Canada
 McGill University (CIS)
 Hockey Canada
 Hockey Canada
 Hockey Canada
 Hockey Canada
 London (OHL)
 Hockey Canada
 Calgary (WWHL)
 Hockey Canada
 Hockey Canada
 Hockey Canada

GAME LINE-UPS/FORMATIONS POUR LE MATCH MONDAY, AUGUST 31, 2009/LUNDI 31 AOÛT 2009 Canada vs. Sweden/Canada c. Suède

NATIONAL WOMEN'S TEAM ÉQUIPE NATIONALE FÉMININE

GOALTENDERS/GARDIENNES DE BUT

1 Shannon SZABADOS
 33 Kim ST-PIERRE

DEFENCE/DÉFENSEURES

3	Carla MACLEOD	9	Gillian FERRARI
5	Colleen SOSTORICS	23	Jocelyne LAROCQUE
18	Catherine WARD	12	Meaghan MIKKELSON

FORWARDS/AVANTS

21	Haley IRWIN	27	Gina KINGSBURY	13	Caroline OUELLETTE
10	Gillian APPS	22	Hayley WICKENHEISER	26	Sarah VAILLANCOURT
2	Meghan AGOSTA	19	Brianne JENNER	16	Jayna HEFFORD
6	Rebecca JOHNSTON	29	Marie-Philip POULIN	7	Cherie PIPER

PRONUNCIATION SHEET - CANADA'S NATIONAL WOMEN'S TEAM
PRONONCIATION - JOUEUSES DE L'ÉQUIPE NATIONALE FÉMININE DU CANADA

- 1 Shannon Szabados - ZAH-buh-DOHS
- 2 Meghan Agosta - UH-guh-STUH
- 3 Carla MacLeod - MUH-klowd
- 4 Becky Kellar - KEHL-ehr
- 5 Colleen Sostorics - SAHS-tor-IHKS
- 13 Caroline Ouellette - wuh-LEHT
- 16 Jayna Hefford - HEHF-ehrd
- 17 Jennifer Botterill - BAH-trill (isn't this three syllables??)
- 23 Jocelyne Larocque - lah-ROCK
- 25 Tessa Bonhomme - BUHN-uhm
- 26 Sarah Vaillancourt - VIGH-ihn-COOR
- 29 Marie-Philip Poulin - POO-layn
- 32 Charline Labonté - LaH-bahn-TAY

TEAM CANADA INDIVIDUAL STATISTICS
STATISTIQUES INDIVIDUELLES D'ÉQUIPE CANADA

2009 Hockey Canada Cup <i>Coupe Hockey Canada 2009</i>								
#	Name	Given name	P	GP	G	A	PTS	PIM
<i>Nº</i>	<i>Nom</i>	<i>Prénom</i>	<i>P</i>	<i>PJ</i>	<i>B</i>	<i>A</i>	<i>PTS</i>	<i>PUN</i>
3	MacLeod	Carla	D					
4	Kellar	Becky	D					
5	Sostorics	Colleen	D					
9	Ferrari	Gillian	D					
12	Mikkelson	Meaghan	D					
18	Ward	Catherin	D					
23	Larocque	Jocelyne	D					
25	Bonhomme	Tessa	D					
34	Collins	Delaney	D					
2	Agosta	Meghan	F/A					
6	Johnston	Rebecca	F/A					
7	Piper	Cherie	F/A					
10	Apps	Gillian	F/A					
13	Ouellette	Caroline	F/A					
16	Hefford	Jayna	F/A					
17	Botterill	Jennifer	F/A					
19	Jenner	Brianne	F/A					
20	Wakefield	Jennifer	F/A					
21	Irwin	Haley	F/A					
22	Wickenheiser	Hayley	F/A					
26	Vaillancourt	Sarah	F/A					
27	Kingsbury	Gina	F/A					
29	Poulin	Marie-Philip	F/A					

2009 Hockey Canada Cup <i>Coupe Hockey Canada 2009</i>										
#	Name	Given name	P	GP	MIN	GA	SO	GAA	SOG	SV%
<i>Nº</i>	<i>Nom</i>	<i>Prénom</i>	<i>P</i>	<i>PJ</i>	<i>MIN</i>	<i>BA</i>	<i>JB</i>	<i>MOY</i>	<i>LAB</i>	<i>%Arr</i>
1	Szabados	Shannon	G							
32	Labonté	Charline	G							
33	St-Pierre	Kim	G							

08/31/2009 - The last time .../La dernière fois..

Canada met Sweden on August 15, 2009 in Calgary, Alta. Canada won the game 7-2, with Jayna Hefford leading the way with two goals and an assist.

Le Canada et la Suède se sont affrontés le 15 août 2009 à Calgary, Alberta. Le Canada a remporté le match 7 -2 et Jayna Hefford a cumulé deux buts et une aide.

08/31/2009 - Wickenheiser reaches milestone/Wickenheiser atteint un plateau

Hayley Wickenheiser played in her 200th-career international game with Canada's National Women's Team against Sweden on August 15, 2009. Hayley was joined by her parents Tom and Marilyn for a pre-game ceremony at Father David Bauer Arena. She is the only player in Canada to have hit this mark. Canada forward Jayna Hefford enters tonight's game having played 189 in her career, good for second place all-time.

Hayley Wickenheiser a disputé son 200^e match international en carrière avec l'équipe nationale féminine du Canada contre le 15 août 2009 la Suède. Les parents de Hayley, Tom et Marilyn, se sont joints à elle sur la glace pour une cérémonie d'avant-match à l'aréna Father David Bauer. Elle est la seule joueuse du Canada à avoir atteint ce plateau. L'avant du Canada, Jayna Hefford, qui disputera son 189^e match en carrière ce soir, occupe le deuxième rang de tous les temps.

08/31/2009 - Wickenheiser on verge of another historic mark/Wickenheiser sur le point d'atteindre un autre plateau historique

Wickenheiser enters this game just three points shy of 300 for her career. This will be another first for Canadian women's hockey players.

Wickenheiser entreprend le match de ce soir alors qu'elle est à seulement trois points de son 300^e point en carrière. Elle deviendra alors la première joueuse de l'histoire du hockey canadien à atteindre ce plateau.

08/31/2009 - Canada's roster of 26/La formation de 26 du Canada

Canada's National Women's Team roster is made up of 26 players for the 2009-10 season. That number will have to be pared down to 21 for the 2010 Olympic Winter Games in Vancouver, B.C.

L'équipe nationale féminine du Canada regroupe 26 joueuses pour la saison 2009-10. Ce nombre sera réduit à 21 pour les Jeux olympiques d'hiver 2010 à Vancouver en Colombie-Britannique.

08/31/2009 - Szabados looks to extend streak/Szabados veut prolonger sa série de victoires

Goaltender Shannon Szabados, the scheduled starter for Canada tonight, has won her first eight international games with Canada's National Women's Team. She will look to move to 9-0 with a win tonight.

La gardienne de but Shannon Szabados, qui doit entreprendre le match ce soir pour le Canada, a remporté ses huit premiers matchs internationaux avec l'équipe nationale féminine du Canada. Elle tentera de porter sa fiche à 9 -0 ce soir.

08/31/2009 - Hockey Canada Cup webcast info/Informations sur la webdiffusion de la Coupe Hockey Canada

All games at the 2009 Hockey Canada Cup - minus the gold medal final - will be available via webcast at www.hockeycanada.ca. FastHockey, a partner of Hockey Canada, will provide the service. TSN will televise Sunday's final at midnight ET/9 p.m. PT.

Tous les matchs de la Coupe Hockey Canada 2009 - sauf la finale pour la médaille d'or - sont offerts en webdiffusion au www.hockeycanada.ca. FastHockey, un partenaire de Hockey Canada, assurera le service. TSN télédiffusera la finale dimanche à minuit HE/21 h HP.

UPDATED CAREER INTERNATIONAL STATS

Surname	Given name	Pos	GP	G	A	PTS	PIM		RK
<i>Nom</i>	<i>Prénom</i>	<i>P</i>	<i>PJ</i>	<i>B</i>	<i>A</i>	<i>PTS</i>	<i>PUN</i>		<i>CL</i>
Wickenheiser	Hayley	F/A	200	140	157	297	248		1
Goyette	Danielle	F/A	172	114	105	219	124		2
Hefford	Jayna	F/A	189	114	91	205	106		3
Botterill	Jennifer	F/A	165	64	102	166	58		4
Ouellette	Caroline	F/A	141	60	95	155	70		5
Sunohara	Vicky	F/A	164	56	62	119	74		6
Drolet	Nancy	F/A	110	52	64	116	54		7
Campbell	Cassie	F/A	157	32	68	100	66		8
Heaney	Geraldine	D	125	27	66	93	62		9
Brisson	Therese	D	112	20	53	87	110		10
Piper	Cherie	F/A	80	28	62	90	40		11
Dupuis	Lori	F/A	120	28	39	67	120		12
Antal	Dana	F/A	81	31	31	62	24		13
Kingsbury	Gina	F/A	96	24	41	65	28		14
Apps	Gillian	F/A	88	35	28	63	140		15
Béchar	Kelly	F/A	110	24	33	57	92		16
James	Angela	F/A	50	33	21	54	24		17
Wilson	Stacey	F/A	58	21	33	54	12		18
St-Louis	France	F/A	65	21	29	50	28		19
Vaillancourt	Sarah	F/A	74	30	32	62	62		20
Pounder	Cheryl	D	133	10	38	48	72		21
Shewchuk	Tammy Lee	F/A	62	24	22	46	28		22
Kellar	Becky	D	157	13	34	47	76		23
Sostorics	Colleen	D	115	11	36	47	90		24
Weatherston	Katie	F/A	47	27	15	42	14		25
Agosta	Meghan	F/A	62	23	24	47	36		26
Nystrom	Karen	F/A	55	18	20	38	30		27
Collins	Delaney	D	88	7	30	37	30		28
Bredin	Correne	D	69	15	18	33	50		29
Schuler	Laura	F/A	65	19	12	31	58		30
Benoit-Wark	Amanda	F/A	41	13	16	29	34		31
MacLeod	Carla	D	64	11	26	37	18		32
Smith	Fiona	D	78	3	25	28	32		33
Diduck	Judy	D	66	5	19	24	40		34
Page	Margot	F/A	15	6	13	19	4		35
Ginzel	Heather	F/A	10	10	7	17	6		36
Montour	France	F/A	10	10	5	15	16		37
Chartrand	Isabelle	D	54	4	11	15	22		38
McCormick	Kathy	F/A	37	9	5	14	8		39
Ferrari	Gillian	D	73	1	13	14	46		40
Deschamps	Nancy	F/A	15	5	7	12	6		41

Yuen	Suzanna	F/A	5	5	7	12	0	42
Hunter	Andria	F/A	9	5	6	11	0	43
Cameron	Shirley	F/A	5	5	6	11	0	44
Grnak	Marianne	F/A	15	4	7	11	6	45
Bonhomme	Tessa	D	40	3	14	17	38	46
Rivard	Nathalie	D	38	2	9	11	43	47
Letendre	Luce	F/A	33	4	5	9	16	48
Scherer	Sue	F/A	10	2	7	9	2	49
Robinson	Jane	D	5	4	4	8	0	50
McGuire	Dawn	D	10	2	6	8	6	51
Michaud	Diane	F/A	10	1	7	8	6	52
Perks	Lara	F/A	8	2	5	7	2	53
Fahey	Rebecca	D	34	1	5	6	8	54
Ricard	Natalie	D	10	1	5	6	4	55
Richard	Brenda	D	5	1	5	6	6	56
Poulin	Marie-Philip	F/A	9	6	4	10	2	57
Holmes	Samantha	F/A	10	3	2	5	24	58
Lê	Mai-Lan	F/A	11	2	3	5	0	59
Ratushny	Kim	D	5	1	4	5	0	60
Riggs	Ashley	F/A	9	2	2	4	0	61
Jones	Stephanie	F/A	4	2	2	4	0	62
Slusar	Bobbi Jo	D	13	1	4	5	6	63
Chouinard	Valerie	F/A	9	0	4	4	2	64
Haz	Melanie	F/A	10	2	1	3	0	65
Bérubé	Martine	F/A	5	2	1	3	0	66
West	Sommer	F/A	12	1	2	3	4	67
Guay	Annie	D	8	1	2	3	0	68
Leslie	Laura	F/A	5	1	2	3	4	69
Hutchinson	Teresa	D	5	0	3	3	18	70
Wakefield	Jennifer	F/A	11	3	2	5	12	71
Mikkelson	Meaghan	D	19	2	5	7	12	72
Rodrigue	Anne	F/A	5	1	1	2	0	73
Hall	Kaley	F/A	2	1	1	2	0	74
Harbec	Sabrina	F/A	2	1	1	2	2	75
Spooner	Natalie	F/A	6	1	1	2	0	76
Chartrand	Cathy	D	11	0	2	2	2	77
Johnston	Rebecca	F/A	21	3	4	7	4	78
Walton	Meagan	F/A	3	0	2	2	0	79
Garland	Martine	D	7	1	0	1	4	80
Auger	Bobbi	F/A	5	1	0	1	4	81
Birchard	Courtney	F/A	2	1	0	1	0	82
Turek	Amy	F/A	2	1	0	1	0	83
Scheibel	Carol	D	14	0	1	1	18	84
Deluce	Mallory	F/A	2	0	1	1	0	85
Grills	Chelsea	F/A	2	0	1	1	2	86

Haggard	Carly	F/A	2	0	1	1	0		87
Logan	Heather	F/A	2	0	1	1	0		88
Malcher	Kim	D	2	0	1	1	4		89
Marin	Noémie	F/A	2	0	1	1	0		90
McArthur	Krista	D	2	0	1	1	2		91
Stosky	Laura	D	2	0	1	1	0		92
Ward	Catherine	F/A	11	0	5	5	2		93
Luhowy	Tracey	F/A	9	0	0	0	4		94
Francoeur	Cindy	D	5	0	0	0	4		95
Leclair	Chantal	D	5	0	0	0	0		96
Desrosiers	Annie	F/A	4	0	0	0	2		97
Bilodeau	Virginie	D	2	0	0	0	2		98
Blais	Emmanuelle	F/A	2	0	0	0	0		99
Eustace	Joanne	F/A	2	0	0	0	0		100
Fridfinnson	Laura	F/A	2	0	0	0	0		101
Irwin	Haley	F/A	9	4	3	7	2		102
Jeffrey	Jennifer	D	2	0	0	0	0		103
Larocque	Jocelyne	D	4	1	0	1	6		

COMMENTS, SUGGESTIONS, UPDATES TO CHRIS JUREWICZ (cjurewicz@hockeycanada.ca)
 COMMENTAIRES, SUGGESTIONS, MISES À JOUR À CHRIS JUREWICZ (cjurewicz@hockeycanada.ca)